31999R2250

L 275/4 *ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV* 26.10.1999

NARIADENIE RADY (ES) č. 2250/1999
z 22. októbra 1999
o colných kvótach pre maslo pochádzajúce z Nového Zélandu

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva, najmä na článok 133,

so zreteľom na návrh Komisie,

keďže:

(1) Koncesie spoločenstva uvedené v dohodách podľa Uruguajského kola multilaterálnych rokovaní o trhu a obsiahnuté v pláne činnosti CXL/Európskych spoločenstiev obsahujú colnú kvótu 76 667 ton masla pochádzajúceho z Nového Zélandu, ktoré má minimálne 6 týždňov, s obsahom tuku na váhu nie menej ako 80 %, ale menej ako 82 %, vyrobeného priamo z mlieka alebo zo smotany.

(2) Zisťovalo sa, či maslo vyrábané na Novom Zélande, pri výrobe ktorého sa používajú postupy nazývané „Ammix“ a „Spreadable“ (roztierateľné), má spôsobilosť spadať pod colné kvóty.

(3) V záujme právnej istoty je vhodné špecifikovať, že takéto maslo vyrobené z mlieka alebo smotany bez použitia skladovaných surovín nie je vyňaté z colných kvót kvôli tomu, že je vyrobené postupom, ktorý môže zahrňovať smotanu prechádzajúcu stupňom koncentrovaného mliečneho tuku a/alebo zlomku takéhoto mliečneho tuku,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Na účel implementácie colných kvót na maslo s pôvodom na Novom Zélande, fráza „vyrobené priamo z mlieka alebo smotany“ nevylučuje maslo vyrobené z mlieka alebo smotany bez použitia skladovaných surovín v jednotnom uzavretom a neprerušenom postupe, ktorý môže zahŕňať smotanu prechádzajúcu stupňom koncentrovaného mliečneho tuku a/alebo zlomku takéhoto mliečneho tuku.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť siedmy deň nasledujúci po dni jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Luxemburgu 22. októbra 1999

Za Radu

predseda

S. MÖNKÄRE